



Club Hippique du Nord
Section Western

Clinic / Lehrgang

PIERRE OUELLET

(QUEBEC, CANADA)

13 & 14 avril/April 2013

Ecurie / Reitstall Franziskus - STEGEN (Luxembourg)

8, rue Principale L-9186 Stegen

Coût de participation (par couple cavalier-cheval) /
Kursgebühr (Pferd-Reiter) :

€ 200,- pour le stage / *Lehrgang*
+ € 30,- pour le boxe/ *Pferdebox*
(+€ 10,- pour copeaux) / *Einstreu*

Délai d'inscription / *Bitte anmelden bis spätestens*

1er mars 2013/1. März 2013

Coordonnées bancaires / *Bankinformation* :

ING Luxembourg
IBAN LU49 0141 9273 9422 0000
BIC CODE : CELLLULL

Titulaire / *Kontoinhaber* ; Club Hippique du Nord asbl – Western, Stegen

avec mention / *mit dem Vermerk* ; Stage Pierre Ouellet 04 / 2013

Paiement date délai / *Zahlungstermin* : 01.03.2013

Salutations sportives / *mfG*

Pascal & M-J Difino
CHN – Western www.chn.lu



Western Riding Association Luxembourg
Association sans but lucratif
Affiliate of FLSE
L-6695 Mompach

INSCRIPTION / ANMELDUNGSFORMULAR

Stage/ Lehrgang Pierre Ouellet

13 & 14 avril/April 2013

Cavalier / Reiter

Nom/Name.....

Adresse

Tel :.....

Email :.....

Cheval/Pferd

Nom /Name.....

Age/Alter.....Sexe.....Copeaux./Holzspäne.....Oui/Ja.....Non/Nein

Coût de participation (par couple cavalier-cheval) / ; € 200,- pour le stage / Lehrgang
Kursgebühr (Reiter-Pferd) + € 30,- pour le boxe / Pferdebox
(+€ 10,- pour copeaux / Einstreu)

Le boxe est disponible le 12 avril 2013 à partir de 18 00 hrs (pour les 2 jours de stage)/
Die Pferdeboxen stehen zur Verfügung vom 12 April 2013 ab 18 00 Uhr (für die 2 Tage der Clinic)

Veuillez joindre une **copie du CERTIFICAT DE VACCINATION** de votre cheval et signer la déclaration suivante
/ Bitte eine **Kopie des Impfpasses** beilegen und die folgende Erklärung unterschreiben ;

« par la présente , je soussigné(e) certifie que le cheval susmentionné n'est atteint d'aucune maladie. Je m'engage à supporter tous les frais liés à une éventuelle intervention d'un vétérinaire rendue nécessaire par l'état de santé du cheval. Le cheval susmentionné se trouve sous ma garde et est couvert par un contrat d'assurance-responsabilité civile. Je reconnais que ni l'organisateur, ni le propriétaire, respectivement l'exploitant du manège ne répondent d'éventuels dégâts ou blessures causés aux chevaux, aux cavaliers ou à leur matériel. »

„Ich, Unterzeichnete(r) versichere, dass mein Pferd gesund ist und werde für die Kosten eines Tierarztes aufkommen bei Bedarf. Ich besitze eine Haftpflichtversicherung für mein(e) Pferd (e). Im Falle von Verletzungen der Pferde sowie Schäden am Reitmaterial kann der Veranstalter oder Besitzer des Reitstalls nicht verantwortlich gemacht werden.“

Signature /Unterschrift : _____

Le stage débutera les 2 jours vers **8:30 heures le matin /**
Die Clinic beginnt die 2 Tage gegen **8:30 Uhr morgens**



Club Hippique du Nord – Section Western

c/o Pascal & Marie-Jeanne Difino

3, op der Strooss

L-7650 HEFFINGEN

TEL + 352 87 86 34

GSM + 352 621 674 534

FAX + 352 87 86 35

EMAIL : difinojm@pt.lu



Curriculum Vitae

Pierre Ouellet

Née à Montmagny , Québec , Canada le 27 avril 1960

Nationalité : Canadienne

Résident : via Italia 27 Mazzé (TO) Italie 10035

Mobile: 0039 336416068

État civil: marié

Langue écrite et parlée : Français, Anglais et Italien

Diplômé en Technologie équine 1982

Résultats sportifs:

1984

Réserve Champion Futurity reining du Québec

Réserve Champion Futurity western pleasure du Québec et du Canada

1988

Réserve Champion Reining Open Americana

1989

Réserve Champion Futurity Reining Italien

1990

Futurity Champion western Pleasure Italien

1991-1992-1993

Futurity Champion Reining Italien

1992

Réserve Champion Reining Derby Italien

1994-2010

Multiple titre Champion en Western Pleasure, Trail, Reining en Italie et en Europe

2006

Champion Super Horse Americana

Expérience Professionnelle comme instructeur:

1982

diplôme instructeur niveau 1 Feq, Fec

1984

diplôme instructeur niveau 2 Feq, Fec

1995

Cours conductor pour la Fédération Canadienne

1991-2001

Président et fondateur de l'association Italienne d'équitation western

1992-2002

Membre du conseil de direction de l'association de Reining d'Italie

2002- 2005

Instructeur-chef pour la Fédération Italienne

2011

instructeur-chef pour cours de formation niveau 3 reining pour la Fédération Israélienne

2007-2011

instructeur-chef pour la formation de tous les niveaux instructeurs western pour la Fédération Autrichienne

2010-2012

Tutor pour l'équitation western à la Fédération Italienne

Pierre Ouellet